

WIEJATINE

TIKRAJ LIETUWISZKA

DRUKARNE

AMERIKE

-@- LOCNASTIS -

D T. BOCKZAUSKO,

MAHANOY CITY, PA.

Drukawoje wyska, kas tik ko reikalaus: isz skirent laikraszt "SAULE", drukawoje:

KONSTITUCIJES DEL DRAGISTIU, WYSOKIUS TIKITUS KWITUS, PLAKATUS GARSHANTUS BALU IRT, TIKIETUS SU WARDU IR PRAWARDE, ANT BALAUSS IR T.

DARBAS BUNA PUKEI PADARITAS O PIGEU NE KAIP KITUR.

Ne užmirškite Brolei apie sawo wienzem, kuris nori dei Jus tauraut.

AR NORY PARGABENT ISZ LIETUWOS SAWO

Broli, : Sesere, : Pazinstama o gał ir milema mergele?

Jago nori tai redisteje 'Saulė' gausi

DRUCZEUSI LAIWAI: GELEZINEI

ISZ WISU SZALU:

Wterpo.

Bremo,

Teisingeuse szifkortes parduoda

D. T. BOCKZAUSKAS,

Siuncze pigueuse, greiczeuse ir tesin-
geuse pinigus in wisas dales swie-
zo. Per metus ižduoda daugibe szif
korcziu ir tukstancziu siumcze pinin
gu in Europa.

Kas nori siunst isz kontru per mu-
ju Rediste pinigus, tegul ant pacz-
to nuperka kwita ant tiek sumos,
kiek siunceze doleriu, o gali gaut ant
koźno paczto, o wadinas "POSTAL
MONEY ORDER" ant melsuos popie-
ros. Ta kwita reike indet in groma-
ta prasta, prilipint uz du centus mar-
ke paczine ir siunst pas ant zinomo
del wisu adreso.



Ižduodam tikietus prie szifkortes in
wisas szales

AMERYKO,

baderio gaunasi pas ta,
uncze szipkortes.
ankitis pas kitus agen
generalna agencije

S

USK

NEWALOJE PAS MAURUS

— ARBA —

Diewas ne apliezdze tuju, katrie Jiam
ira atsidawia.

— APISAKA ISZPANIE ISZ SENOWES LAIKU.

— PERDEJO LIETUWISZKAI:

D. T. B.

I.

ERAŽI karsza diena, apie kokia Iszpanijo ne naujena, jau baigesi; spinduliuose leidžentes saules, wiskas rodos pradejo ant naujo atgijt, cieļo aplinkineje skam bej loiksmi ežulibimai pauskeliu, žolinai uždawinejo puikia kwpasni. Rodos kozas tai gražbei turta džiaugtis, o wienok dwejeta žmoni teje waſandoje, buwo rupste ir baimia apimi, abejonti žiurejo in ta stebina sweta Diewis ka.

Tenais ant augęto murinio wolo, kuris apsiaubinejo puiku paloci, stoweo in akmeniniu sieno samanu apaugta paremtas, žitas senis, rodos jau ant swieto užmirštas oszalejio wicantis kudikis, wienatinis džiaugmas senatweje. Su nuludimiu žiurejo in aplinkine kokia jio akei persistati. Aplinkine buwo tuszeze; ne buwo matit jokio žmogaus, jokio pakelwingo trauktent ant atlaidu in weta garsingu stebuklais; nėkas, nedriss, kelaut taje aplinkine, kad ne but uszkłup tu per newidonus, o kurie tame laike su kardu uszpuolinej ant tu wisu, katrie tik in nagus inpuojo.

Senis užsidunkojas ir dwasia daugiaus mislinia apie praeit, negu tebiri žaika, kureme muso apisaka raszosi, tai Don Alvar grafas Almeida. Szale jio, kai giwa lelij, stoweo dukte Eugenie, o pati locininko pilies, (drutwies) grafo Ferdinandu Olontu.

Kas kartas slēpesi sauli in zeme, ižduodama raudona szwiesi isz sawes, o tos dvi žmogistos, nuludusia akia žiurejo tolin priess sawe, rodos ka noroje nužwelgt, – nes downau. Isztoli da buwo matit murai Granados, nes ne in ta miesta se nis u motere žiurejo. Tas miestas tame žaika buwo rankoss Mauru, pagonu, makometoniszko tikejimo, kurie naikino wiska, kas buwo krikstioniszko; giowi bañczinas ir klosztorius, o tal pino pusmenulus kaipo ženklos Makometoniszko tikejimo.

Szitai ue ko kito lauki, tiktai Ferdinando, wiro jaunos Eugenijos, kuris taje diena drauge an dwideszintu wiro ansiginklawusu, da szwini-

jaus praneszdawo apie tai, idant prasisalin tu.

Taje tai nakte kada Kalpurniuszas sawo duktore su kardu buwo perkirtias, kada usztiko katakumbose, Mangas buwo ampislinias apie pagimia in Galli drauge su Markum ir Marceum, nes po prizdejimui Kalpurniuszu, jog po pas-

kiuimui miliemos duktors, priimis krikstioniszka tikejima, susilaiki senas murinas da ant kocio žaiko Rima. Tuom lai Marcelus ir Markus pubo po Konstantina, pamieja drauge Irena, kuria žabai pamego Alena, motina Konstantino ir žaiki prie sawias kaip žocna duktore. Dažnajos apie tūmuras Manga, prialbino ir Kal-

purniusza ant pabegimo, ba Rime ne butu gal-

ja prasisaugot no baisaus Maksimiano. Kalpurniusza tiko ant pabegimo in Galli ir tenais sue-

jo su Markus ir Jrena. Apseimuoši Kalpurniusza persimaini su sawo budu, jog buwo

kaip awinlu.

Wietoje senoviszcos neapikantos, druta meili stojo tarp juoro, o Flaminiuszu.

Dabar kada jau suniokos dienos persekiomimo nustojo ant wisados, Kalpurniusza sugrižo su duktore ir senu murinu in Rima ir pirmutiniu jojo darbu buwo pastatit bažniczias ant garbes augszalusiusi Diewui.

No rito igi wakaro stowi su Celina, prižiuris durbinkus ir džiaugsi, jog kas dien auga namas Diewo.

Sauli leidžesi, wa karas ateina o Celina klausese tewo:

— Teweli! del ko Markusas ne atei na?...

— Ne žinau, asz mislinu, jog ne trukus jis atesis.

— O, ana, ate na – paszauki Celina su džiaugmu.

Ateina wireli Matkusa linksmas ir da isztoti kaiba:

— Dažinojau atgaļo apie Aureliana.

— Teje akiwai žiuri in jin.

— O-ho stoss Žokoniu ir pakutawos uz iszsiadejima Christaus.... Uzstikau jin uz miesto wieno grincus su keleis zokoninkais.

Tuom lai czion usztki, o paskui kelaus in žeme szwenta, isz tenais nusidusios in zeme pagonu garsint mokela Izganit.

Kalpurniuszas ir Celina tikitami žlaudi žokoniu, kuri jauno amžiaus, bet stojsi užwaduotoujum ciesoriaus Rime, pagudo tas ir no wisu milietas.

— Bažniczne trukus bus gatawa – tari Kalpurniuszas, lijkas, ai žiuredamas ant Markuso ir Celinos. Suwindewos judas tatus patens kusingas, ka taje neužnirsztina nakte laiki kata kumbuso misze.

Marcusas nieko nasaki, padawi ranka Celinai ir draugia su ijjai. Kalpurniuszu nusidusi in Kapitalu, kuri turejo puikius pakaijas.

Kada buwo priesais Kapitalu, ižbego do

— Milimeuses teweli, – tari ant gał baiame apimta Eugenie, – prisieku taw, jog ne pałansu prispiřinet mano wira, jagu jiam Diewas da pawelsi sugrižt, gal man ne prizades, jog ka greiczausse pamest ta pile. Pasakius jiam, jog jago spiritus ant sawo, tai su tawim teweli nusidusiu in kita aplinkue.

Tuom lai nieko ne girdet sugrižtant Ferdinando su draugais. Eugenie ne galejo saw wie tos rast, kokia tai baisi jausla pereminejo ijosos sūzdi, o ne buwo tokio, kuris galetu sura-

min.

Ant pagalos paszauki sena tarna ir to dasie-

kinejo rodos, nes i jis ne žinojo, kas stojosi su

ponu ir ka reiketu darit.

Tai seskie ant arklia, – paszauki ne tru-

ku, – ir jokie jeszkt ponos, ba asz isz galwos i

szeiszi ne sušaukda. Asz taw puikei iszna-

gradisius, kaip man apie jin ka norint dažino-

si!

Asz, poniate, sawo giwaste ataduotau

usz mano pona, – atsaki tarna, – nes prisakimo

ponios ne galu iszspildit. Cieļo pile ne wieno ar-

kliek nesiranda, ba yis paemti ant medžiokles, o

welai, kad ir butu, – tai in kur in katra szale

jot?

Baisi rupestis apemja jauna motere, kaij pa-

ti suprato, negu ne spasabu skubint viru ant pa-

gialbos, jog reikijo ataduot ant wales Diewo ir

lauki susimilejimo diewiszko. Stojus prie ļango,

insižiurejo in tolu, o noriunt jau buwo tamsums,

wilteje, jog gal ižgirs koki balsa, pasirangus ta-

da begt prieszcas, noriunt ira silpna motere. Sto-

wejo teip ižgai – ižgai – sztai ižgirdo balsa mede-

gast.

Norint tuosius žodžius pustelninkas pama-

zeli kalbejo, wienok iszgirdo Eugenie.

Tai gali ir tu but, – tari grafas in pa-

cia, pamatias, jog ižgirdo pustelninko kaiba.

Nes bukie pasirangus ižgirst ne kam tikusia

nsuvena.

Tada pasaki pustelninkas Serapinas nusimi-

nusiu, jog jago grafas ne prasisalins isz piles

draugia su paczia, senu uoszwiu ir saujele karei-

ui, tada wisi prauzu, o jago kaip, gal gautis

in nevalke. Priesz wałanda – gi buwo adbegus

ukininkas isz netolimo kaimo kaimo su danezini-

mu, jog daugibe mauritoniszku žalnieriu isztrau-

ki szendiant in ļaukus ir tai, kaip rodos ketino

uszpult ant piles.

Dawadžiotouj waisku kalbejo tolau pus

telujokas, – ketina but, kaip pasaki ukininkas

Hassanas Oglu, kaip žinomas, didžiausies newi-

donas kirkstionius.

Tai gali ir tu but, – tari grafas in pa-

cia, pamatias, jog ižgirdo pustelninko kaiba.

Nes bukie pasirangus ižgirst ne kam tikusia

nsuvena.

Prijauciau, – prijauciau! paantrino

senas Don Alwer. – Diewe pasigialek mus! Ferdi-

nandai, – tari paskui atsigrižias in jin, – uz a-

dinos jau gali but Hawoni ar ubagu. Ar da jir

dabar, žinomas kas tave žaukia, ne prasisza

linsi, ar per sawo žena kaltu nori sawe ir mus

panueca.

o asz rupinuosis eit ig skutine wałanda.

nimo jiojo pawieza.

Wałanda žiurejo jiam caras tilledamai in

akias o uz wałandeles waikstijo po pakaju; se-

nielis kuningas misliuo, jog bus su juom ne gerai;

kad sztai Powisai stagių storia pries jin, galautis

Kutaisowa paszauki, paemai ranka kuningó, dru-

zelcius puspauki ir matomai susijudinias tari ih gra-

fa:

— Nuwest pona ta kuninga adgal in jio

nama; igi szol laikianjin uz giara žmoza, hez da

dairidamas in usz
insiweri in pak
apleido seneli paje
apalpias ant salo

KNINGOS:

D. T. Boczauskas
hanoy City, - Pa.

stantis Nakta ir wien, ar
turi historijos \$ 4,50
turis historijos apie Badery ir
Dohara, Ali-Baba ir 40 raz
nku, Stebuklinga Lampa, Sep
nya Lamp \$ 1,00
BECELA, arb pradze skajimo
jetuiski waiku c ir del suau
..... 25c
stengimai mažos sawj
LINKSMI WAKARAI! dwi
wien, stora knyga kury talpyn sawi
uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,
stebuklu apsuag
keles ir t. \$ 1,00
wanka werczesi ne u
amas ir wersdama, eutumokas žtedas, historye su
i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c
ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c
das galejoski spis 20c
kalendrys 1893 meto 30c
ndus worksmai, arb apmisykli
apie muka Wieszpaties Jezew
os szobles atsimos
kada apsupto jašk in yningus in tur 10c
ir likos paskutin
Moralizas Kabata, ka izrodo xem
tas. Jisai da stale
une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit, yokes pujkes historyes, dajnas,

stebuklu apsuag

keles ir t. \$ 1,00

historye apie giwenim wargide

i wertesi. Ne tra paszni in Aladyna 40c

ndo draugai, iszpaniakalendrys 1890 meto 10c

das galejoski spis 20c

kalendrys 1893 meto 30c

ndus worksmai, arb apmisykli

apie muka Wieszpaties Jezew

os szobles atsimos

kada apsupto jašk in yningus in tur 10c

ir likos paskutin

Moralizas Kabata, ka izrodo xem

tas. Jisai da stale

une paszauki ps

stengimai mažos sawj

LINKSMI WAKARAI! dwi

wien, stora knyga kury talpyn sawi

uszuolu maurit,

